

Zeitschrift: Plan : Zeitschrift für Planen, Energie, Kommunalwesen und Umwelttechnik = revue suisse d'urbanisme
Herausgeber: Schweizerische Vereinigung für Landesplanung
Band: 30 (1973)
Heft: 12

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

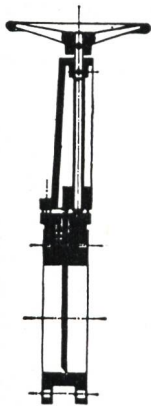
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 18.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Für Kläranlagen

Seit Jahren bestens bewährt

Schlamm-schieber und Normschützen Patent Wey

Ferner liefern wir:

**Absperrklappen
Druckreduzierventile
Spezialarmaturen**

Unverbindliche Beratung
Unterlagen und Einbauvorschläge

SISTAG

Maschinenfabrik Sidler Stalder AG
6274 Eschenbach LU
Telefon 041 89 18 75

29. 1. - 3. 2. 1974

täglich 9-18 Uhr

Swissbau + Hilsa

Schweizer Baufachmesse
mit internationaler Beteiligung,
Basel

Wo wird was ausgestellt?

Swissbau Basel (Mustermesse):
Tiefbau, Konstruktion, Rohbau,
Ausbau, Installationen, Einrich-
tungen, vorfabrizierte Bauten
und Elemente.

Internationale Fachausstellung
der Heizungs-, Luft- und Sanitär-
technik, Zürich und Basel

Hilsa Zürich (Züspla):

Heizung, Sanitär, Pumpen.

Hilsa Basel (Mustermesse):

Lüftung, Klima, Regeltechnik,
Spenglerei- und Werkstatt ein-
richtungen.

Basel + Zürich

Günstige Verkehrsverbindungen

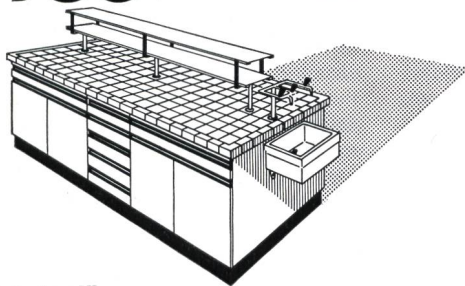
Sie müssen beide gesehen haben!



Das Labor für den Umweltschutz

PJCO

**Spezialfirma für
Laboreinrichtungen**



„Original“

+SWISS-LABOR+®

Neuzeitliche Labormöbel nach Baukastenprinzip
Bewährtes «Compact-System»
Zahlreiche ARA-Laborprojekte ausgeführt!
Laborkapellen, Abluftanlagen, Laborapparate,
Geräte, Glaswaren, Instrumente,
Sterilboxen und staubfreie Plätze

Planta-Jenny & Co

CH - 8267 Berlingen

Tel. 054 8 26 26, Telex Ch - 76 461

Flottweg-Schnelldekanter entwässern...

Aerob stabilisierter Klärschlamm
Aluminiumhydroxid
Apfelfestter
Arzneipflanzenfasern
Beleitschlamm
Bentonit
Betriebsabwasser
Biertreber
Blut
Farbstoffe und Pigmente
Faulschlamm
Fleischbrühe
Flusswasserschamm
Gelatine
Gemüseabwasser
Gerbereischlamm
Grieben
Holzschliff
Hydroxidschlamm
Kaffeesatz
Kasein
Klärschlamm
Kochsalz
Kupfersalz
Kunststoff
Latexabwasser
Lezithin

Maisklebersuspension
Maische
Milchzucker
Melasse
Milke Milchweiss
Nassentstaubbsschlamm
Neutralisationsschlamm
Nitrozellulose
Papierabwasser
Polystrol
PVC
Rohschlamm
Schweinefett
Schweinegülle
Tiermehl
Titandioxid
Weinbodensatz
Zinksulfat



Ihr Lieferant für komplette Anlagen
zur Produkteindickung, Trennung und Klassifizierung

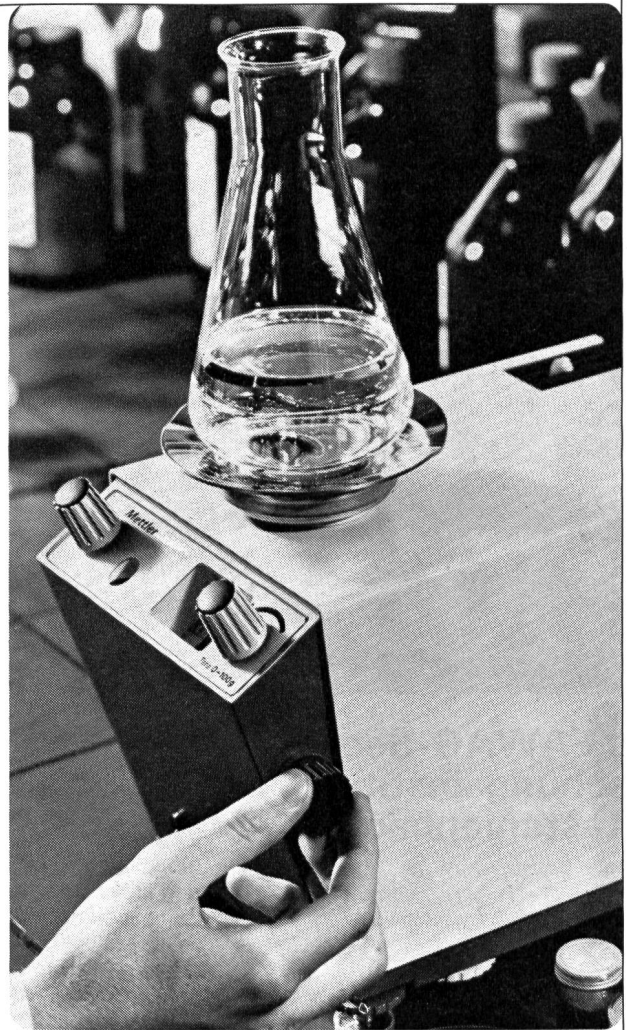
ALFA
Ingenieurbüro AG
4310 Rheinfelden
Tel. 061 - 87 65 25

ALFA

Wasserverschmutzung – ein weltweites Problem – eine weltweite Aufgabe Auch für Mettler

Wenn Sie eine Kläranlage planen, denken Sie auch an Mettler. Denn jede Kläranlage erfordert den Einsatz modernster, zuverlässiger Instrumente, also auch von Mettler Waagen. Für Analysen und Versuche. Beispielsweise für die Schlammprobe. Sie gibt Auskunft über den Zustand und die Belastung des Belebtschlammbeckens. Oder für die Filterprobe. Sie sagt aus, wie viele Feststoffe sich noch im geklärten Wasser befinden.

Die Durchführung von Tests geht einfacher, schneller und sicherer mit Mettler. Denn Mettler bedeutet Präzision und Qualität, Beratung und Service. Auch morgen. Weltweit. Lassen Sie sich informieren.



Mettler Präzisions- und Analysenwaagen:

P1210 Wägebereich 1200 g
 Ablesbarkeit 0,01 g

H35 Wägebereich 160 g
 Ablesbarkeit 0,1 mg

12.6114.71

Mettler Instrumente AG, CH-8606 Greifensee-Zürich, Switzerland, Tel. (01) 87 63 11
Mettler-Waagen GmbH, 63 Giessen 2, Postfach 2840, BRD, Tel. (06 41) 58 41
Mettler Instrumenten N.V., Postbus 68, Arnhem, Holland, Tel. (085) 45 20 01
Mettler Instrument Corporation, Box 100, Princeton, N.J. 08540, USA, Tel. (609) 448-3000

METTLER